

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 40 (1978)  
**Heft:** 2

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Technique Agricole

Anciennement: LE TRACTEUR et la machine agricole

Revue suisse de technique agricole

Périodique de l'Association suisse pour l'équipement technique  
de l'agriculture – ASETA

Rédaction: R. Piller, Brougg Tél. 056 - 41 20 22

## Table des matières

De meilleurs systèmes de freinage pour les remorques agricoles	49
Nouveau système de freinage hydraulique pour les remorques	52
La loi fédérale sur la métrologie entrera en vigueur le 1er janvier 1978	56
La page des nouveautés	57
Liste des cours de l'hiver 1977/78	65
Leurs trucs	65
Oeschberg: on prépare l'öga 78	66
Nouveaux dirigeants à la FORD	66
Bibliographie	66
Nouvelles des Sections	67
Bulletin de la FAT 1/78	
Essais comparatifs d'andaineuses	74

## Liste des annonces

Aebi & Co. SA, Berthoud	41
Agrar SA, Wil	48
AGROLA, Winterthur	couv. 1/4/70
Althaus & Co. SA, Ersigen	70
Bär E.O., Genève	71
Birchmeier & Cie. SA, Künsten	couv. 3
Blaser & Cie. SA, Hasle-Rüegsau	couv. 2
Cornu Dominique, Chanéaz	68
FIAT Corporazione Trattori, Torino	60/61
Gloor frères SA, Berthoud	72
Hauptner S.à r.l., Zurich	72
Henriod S.à r.l., Echallens	67
Hürlimann Traktoren SA, Wil	43/71
Matra SA, Zollikofen	42/45
Messer Ernest SA, Niederbipp	46
Mötteli & Co., Zurich	68
Müller Maschinen AG, Bättwil	44/68
Ott frères SA, Worb	69
Schlegel Walter, Avenches	71
Service Company SA, Dubendorf	73
Vaudoise Assurances	71
Wetter + Hirschi SA, Bienne-Met	51

## «TECHNIQUE AGRICOLE»

Administration: Secrétariat central de l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture –  
ASETA, Altenburgerstr. 25, 5200 Brougg/Arg. Tél. (056) 41 20 22. Cpte. ch. postaux 80 - 32608 (Zurich).

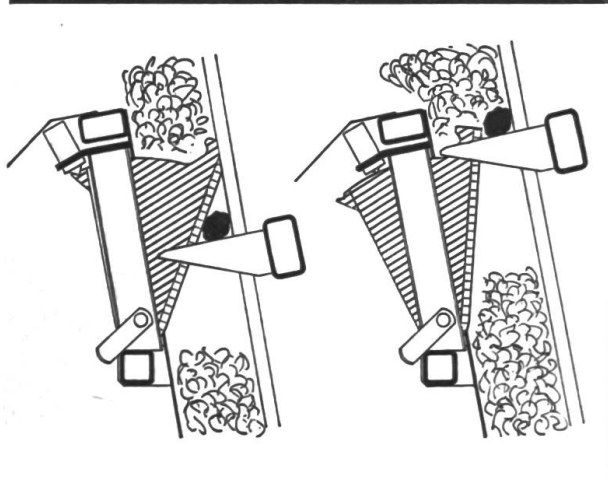
Adresse postale: Technique Agricole, case 210, 5200 Brougg.

Règle des annonces: Annonces Hofmann, case 17, 8162 Steinmaur/ZH, Téléphone (01) 853 1922 - 24

Prix de l'abonnement frs. 16.50 par an Gratuit pour les membres de l'ASETA Paraît 15 fois par an

Imprimerie et expédition: Schill & Cie SA, 6000 Lucerne.

Droits de reproduction réservés

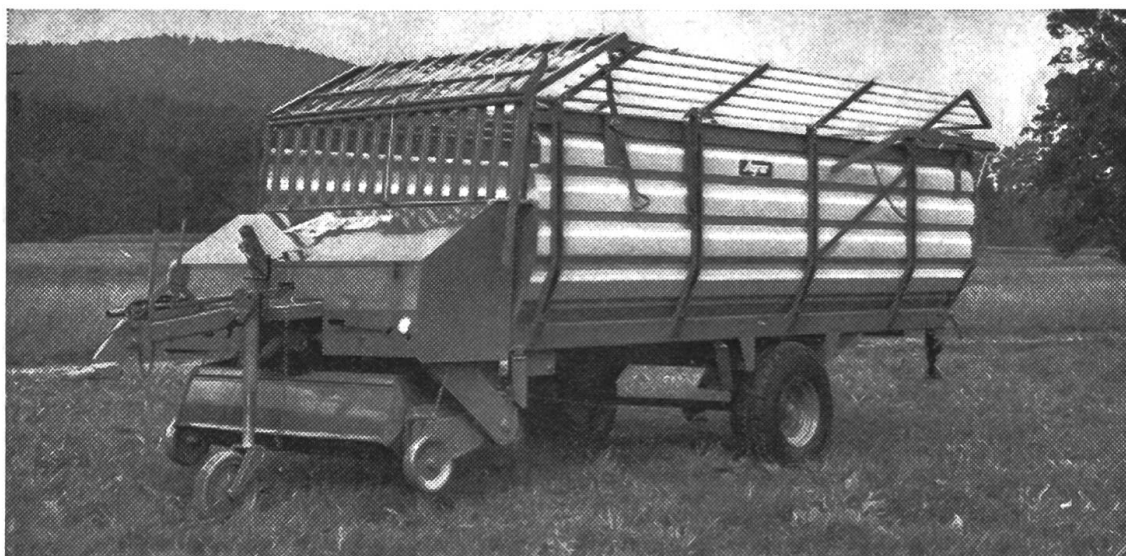


# Sécurité des couteaux

■ ■ ■

... une nécessité pour chaque **autochargeuse** moderne à **coupe courte**.  
Tout dégât de couteaux, d'élévateur par des corps étrangers, tels que  
gros cailloux, dents de pirouettes etc. est ainsi évité, excluant du même coup pertes  
de temps, arrêts de travail et réparations coûteuses.

En plus de nombreux autres avantages tous les modèles d'**autochargeuses**  
**AGRAR à coupe courte** sont munis des protections des couteaux.



Renseignez-vous avant l'achat d'une machine sur les avantages de  
l'**autochargeuse à coupe courte AGRAR!**

# Agrar

Fabrique de machines agricoles SA  
9500 Wil SG

Envoyez-moi les prospectus des auto-  
chargeuses AGRAR à coupe courte

Adresse :

---



---



---